

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Z.z. a zákona č.618/2003 Z.z.

Zmluvné strany

Rozhlas a televízia Slovenska

sídlo: Mlynská dolina, 845 45 Bratislava
zastúpená: Václav Mika, generálny riaditeľ
IČO: 47 232 480
DIČ: 2023169973
IČ pre DPH: SK2023169973
bankové spojenie: xxxx
č. účtu: xxxx
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Odd.: Po, Vložka č.: 1922/B
(ďalej len „RTVS“)

a

Gemerské osvetové stredisko

Zastúpené : Mgr. Helena Novotná
Sídlo: Betliarska 8, 048 01 Rožňava
IČO: 31297781
DIČ: 2021452400
Bankové spojenie: xxxx
Číslo účtu : xxxx
Zriadené: Košickým samosprávnym krajom
(ďalej len „GOS“)

Čl. I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán pri vzájomnej spolupráci na realizácii priameho prenosu rozhlasového programu s názvom „**Svadba z Gemera**“, IDEC 413-2510-2002-0001, realizovaného v rámci projektu „Folklórne leto s Rádiom Regina 2013“ z Rejdovej, z Gemerského folklórneho festivalu Rejdová 2013 (ďalej len „program“).
2. Program sa uskutoční v Rejdovej, v Evanjelickom kostole 23.augusta 2013 v čase od 16.00 hod. do 17.00 hod.

Čl. II. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. RTVS sa zaväzuje :

- zabezpečiť prenosovú techniku a nahrávací štáb na odvysielanie priameho prenosu programu,
- zabezpečiť produkciu a dramaturgiu programu vrátane účinkujúcich,
- uzatvoriť príslušné zmluvy so všetkými nositeľmi práv k programu (vrátane vyplatenia príslušných honorárov), ktorými RTVS získa súhlas na verejný prenos nezaznamenaných umeleckých výkonov a diel, ako aj za neobmedzené použitie zaznamenaných umeleckých výkonov a diel vrátane zvukových záznamov zahŕňajúc aj účely prezentačno-propagačné účely, predovšetkým pokiaľ ide o súhlas na :
 - vysielanie alebo iný verejný prenos v rámci rozhlasových programových služieb RTVS, vrátane vysielania do zahraničia, všetkými v súčasnosti známymi spôsobmi/formami vysielania, nevynímajúc nekomerčné vysielanie medzinárodnými verejnoprávnymi rozhlasovými spoločnosťami v rámci medzinárodnej hudobnej výmeny členov EBU,
 - vyhotovenie rozmnoženín originálu zvukového záznamu, diela alebo umeleckého výkonu, a na rozširovanie týchto rozmnoženín nájom, vypožičiavaním, predajom alebo inou formou prevodu vlastníckych práv,

- sprístupňovanie záznamu diela alebo umeleckého výkonu verejnosti, a to na čas trvania majetkových práv výrobcu zvukového záznamu podujatia, ktorým je RTVS a zároveň získať súhlas na poskytnutie vyššie uvedených práv tretím osobám,
- vysporiadať práva akýchkoľvek ďalších fyzických či právnických osôb tak, aby bolo možné zvukový záznam vyrobiť a aby RTVS mohla tento zvukový záznam využívať v rozsahu podľa tejto zmluvy, bez akýchkoľvek nárokov týchto osôb voči RTVS s výnimkou povinnosti uhradiť nositeľom práv honoráre prostredníctvom príslušných organizácií kolektívnej správy práv, ak tak vyplýva z príslušných hromadných licenčných zmlúv, objednať inštalácie liniek ISDN BRA (2x64 kbps) na vysielanie priameho prenosu programu,
- odvysielať program na programovej službe Rádio Regina (ďalej len „Rádio Regina“),
- zabezpečiť propagáciu programu vo vysielaní Rádía Regina.

2. GOS sa zaväzuje :

- zabezpečiť priestor pre prenosovú techniku RTVS v Evanjelickom kostole v Rejdovej dňa 23. augusta od 12.00 hod. do 17.30 hod. na realizáciu skúšky a priameho prenosu programu
- zabezpečiť externé ozvučenie (PA systém) s tým, že výstupný zvukový signál z prenosového mixážneho pultu RTVS bude použitý na externé ozvučenie dňa 23. augusta od 13:00 do 17:00 hod.
- zabezpečiť pre RTVS prípojku na elektrický prúd / 220V/16A/
- zabezpečiť 2 stoly a 6 stoličiek pre potreby RTVS
- zabezpečiť sprístupnenie Evanjelického kostola v Rejdovej pre inštaláciu ISDN linky pred začiatkom skúšky programu
- zabezpečiť prístup služobného vozidla RTVS ku kostolu a jeho parkovanie
- umožniť umiestnenie loga Rádía Regina
- zabezpečiť propagáciu programu v rámci propagácie Gemerský folklórny festival Rejdová 2013.

Čl. III.

Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny a dodatky tejto zmluvy môžu byť vykonané len písomne po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán.
2. Táto zmluva sa riadi ustanoveniami zákona č. 40/1964 Z.z. (Obchodný zákonník) v znení neskorších predpisov, ustanoveniami AZ a ustanoveniami iných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením podľa tejto zmluvy, budú riešiť predovšetkým vzájomným rokovaním a dohodou.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
5. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.8.2013 v časti týkajúcej sa výroby zvukového záznamu. V časti použitia zvukového záznamu sa uzatvára na čas trvania majetkových práv výrobcu zvukového záznamu.
6. Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden rovnopis obdrží RTVS a jeden rovnopis obdrží partner.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu riadne prečítali, porozumeli jej obsahu, a že táto bola uzatvorená slobodne, vážne, zrozumiteľne a bez nátlaku.

V Bratislave, dňa

V Rožňave, dňa

Václav Mika
generálny riaditeľ
Rozhlas a televízia Slovenska

Mgr. Helena Novotná
riaditeľka GOS Rožňava

